

# **BVGer E-7308/2018 vom 13. Juni 2022**

Bundesverwaltungsgericht, 2022-06-13, DE

Quelle: [https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger\\_E-7308\\_2018](https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bvger_E-7308_2018)

FR: TAF E-7308/2018 du 13 juin 2022

IT: TAF E-7308/2018 del 13 giugno 2022

## **Regeste**

Asyl und Wegweisung

## **Erwägungen**

### **E. 1.1**

Gemäss Art. 105 AsylG (SR 142.31) i.V.m. Art. 31 VGG ist das Bundesverwaltungsgericht zur Beurteilung von Beschwerden gegen Verfügungen des SEM nach Art. 5 VwVG grundsätzlich zuständig und entscheidet in der Regel – wie auch vorliegend – endgültig (Art. 83 Bst. d Ziff. 1 BGG).

### **E. 1.2**

Das Verfahren richtet sich nach dem VwVG, dem VGG und dem BGG, soweit das AsylG nichts anderes bestimmt (Art. 37 VGG und Art. 6 AsylG). Hinsichtlich des AsylG gilt das alte Recht (Abs. 1 der Übergangsbestimmungen zur Änderung des AsylG vom 25. September 2015).

### **E. 1.3**

Die Beschwerde ist frist- und formgerecht eingereicht worden. Der Beschwerdeführer hat am Verfahren vor der Vorinstanz teilgenommen, ist durch die angefochtene Verfügung besonders berührt und hat ein schutzwürdiges Interesse an deren Aufhebung beziehungsweise Änderung. Er ist daher zur Einreichung der Beschwerde legitimiert (vgl. aArt. 108 Abs. 1 AsylG; Art. 48 Abs. 1 sowie Art. 52 Abs. 1 VwVG).

E-7308/2018 Seite 6 Auf die Beschwerde ist einzutreten.

### **E. 2**

Die Kognition des Bundesverwaltungsgerichts und die zulässigen Rügen richten sich im Asylbereich nach Art. 106 Abs. 1 AsylG, im Bereich des Ausländerrechts nach Art. 49 VwVG (vgl. BVGE 2014/26 E. 5).

### **E. 3.1**

Gemäss Art. 2 Abs. 1 AsylG gewährt die Schweiz Flüchtlingen grundsätzlich Asyl. Flüchtlinge sind Personen, die in ihrem Heimatstaat oder im Land, in dem sie zuletzt wohnten, wegen ihrer Rasse, Religion, Nationalität, Zugehörigkeit zu einer bestimmten sozialen Gruppe oder wegen ihrer politischen Anschauungen ernsthaften Nachteilen ausgesetzt sind oder begründete Furcht haben, solchen Nachteilen ausgesetzt zu werden (Art. 3 Abs. 1 AsylG). Als ernsthafte Nachteile gelten namentlich die Gefährdung des Leibes, des Lebens oder der Freiheit sowie Massnahmen, die einen unerträglichen psychischen Druck bewirken (Art. 3 Abs. 2 AsylG). Erstrecken sich Verfolgungsmassnahmen neben der primär betroffenen Person auf Familienangehörige und

Verwandte, liegt eine Reflexverfolgung vor. Diese ist flüchtlingsrechtlich relevant, wenn die von der Reflexverfolgung betroffenen Personen ernsthaften Nachteilen im Sinne von Art. 3 Abs. 2 AsylG ausgesetzt sind. Ausgangspunkt für die Beurteilung der Flüchtlingseigenschaft ist die Frage nach der im Zeitpunkt der Ausreise vorhandenen Verfolgung oder der begründeten Furcht vor einer solchen. Die Situation im Zeitpunkt des Asylentscheides ist jedoch im Rahmen der Prüfung nach der Aktualität der Verfolgungsfurcht ebenfalls wesentlich. Veränderungen der objektiven Situation im Heimatstaat zwischen Ausreise und Asylentscheid sind deshalb zugunsten und zulasten der das Asylgesuch stellenden Person zu berücksichtigen (vgl. zum Ganzen BVGE 2011/51 E. 6, 2011/50 E. 3.1.1 und 3.1.2, 2010/57 E. 2, 2008/34 E. 7.1, 2008/12 E. 5.2 und 2008/4 E. 5.2, jeweils m.w.H.; WALTER STÖCKLI, Asyl, in: Uebersax / Rudin / Hugli Yar / Geiser [Hrsg.], Ausländerrecht, 2. Aufl., 2009, Rz. 11.17 und 11.18).

### **E. 3.2**

Die Flüchtlingseigenschaft ist glaubhaft gemacht, wenn die Behörde ihr Vorhandensein mit überwiegender Wahrscheinlichkeit für gegeben hält. Unglaubhaft sind insbesondere Vorbringen, die in wesentlichen Punkten zu wenig begründet oder in sich widersprüchlich sind, den Tatsachen nicht entsprechen oder massgeblich auf gefälschte oder verfälschte Beweismittel abgestützt werden (Art. 7 AsylG).

E-7308/2018 Seite 7

### **E. 4.1**

Zur Begründung des negativen Asylentscheides führt die Vorinstanz im Wesentlichen folgendes aus: Hinsichtlich der geltend gemachten Probleme während des Studiums, das der Beschwerdeführer bereits (...) abgebrochen habe, seien den Akten keine Hinweise zu entnehmen, dass diese Ereignisse wesentliche Folgen nach sich gezogen hätten. Es bestehe kein sachlicher und auch kein zeitlicher Zusammenhang zwischen diesen Auseinandersetzungen und der Ausreise im (...) 2016. Seine Vorbringen zur Lage in C.\_\_\_\_\_ seien ebenfalls nicht asylrelevant. Dies gelte auch für die Konfiszierung der Hälfte seiner Einkäufe, da der Grund dafür nicht seine Person an sich gewesen sei, sondern er lediglich das Profil einer Person aufgewiesen, die mit dieser Nahrung Guerillas unterstützen könnte. Dies hätte jedem jungen Mann in der gleichen Situation passieren können. Unter dem Aspekt einer begründeten Furcht vor einer zukünftigen Verfolgung hält das SEM fest, bei der HDP handle es sich um eine legale politische Partei. Zwar könne aufgrund seiner Sympathie und der Teilnahme an HDP-nahen Veranstaltungen nicht vollständig ausgeschlossen werden, dass die türkischen Behörden sich für den Beschwerdeführer interessieren und seine Aktivitäten beobachteten. Dieser Umstand genüge indes nicht, um begründete Furcht vor einer zukünftigen asylrelevanten Verfolgung anzunehmen. Aus seinen Aussagen gehe hervor, dass er weder als Mitglied noch als Sympathisant in exponierter Stellung für die HDP tätig gewesen sei, und dass die Veranstaltungen, an denen er teilgenommen habe, legal gewesen seien. Allein seine Beteiligung an einer solchen dürfe deshalb nicht ausreichen, um ihn in irgendeiner Form nachträglich zu belangen. Einer behördlichen Untersuchung im Verdachtsfall wäre aus rechtsstaatlicher Sicht nichts entgegenzuhalten und er dürfe davon ausgehen, dass er im Falle seiner Unschuld keine Konsequenzen zu befürchten hätte. Seinen Akten seien keine Hinweise auf einen Politmalus zu entnehmen, aufgrund dessen davon ausgegangen werden müsste, dass die rechtsstaatlichen Abläufe nicht eingehalten würden. Nach der

Freilassung habe es bezeichnenderweise auch keine weiteren Konsequenzen gegeben.

E-7308/2018 Seite 8

#### **E. 4.2**

In der Rechtsmitteleingabe wendet der Beschwerdeführer im Wesentlichen ein, nur weil er innerhalb der HDP keine exponierte Stellung einnehme und im Jahr 2016 nach zwei Tagen Untersuchungshaft wieder entlassen worden sei, könne nicht gefolgert werden, dass er wegen seiner Aktivitäten für die HDP kein Gefährdungsprofil aufweise. Die Vorinstanz setze sich mit den politischen Ereignissen in der Türkei seit seiner Ausreise im (...) 2016 in keiner Weise auseinander, was bereits eine schwere Verletzung der Untersuchungspflicht bedeute. Gemäss der Schweizerischen Flüchtlingshilfe (SFH) habe sich die Repression der türkischen Behörden gegenüber Personen, die der HDP nahe stünden oder Mitglieder seien, seit dem Putschversuch im Juli 2016 intensiviert (m.H.a. Bericht der SFH, Türkei, Gefährdungsprofile – Update vom 19.05.2017). Laut US Department of State wendeten die türkische Staatsanwaltschaften eine breite Definition von Terrorismus und Bedrohungen der nationalen Sicherheit an, um Strafverfahren gegen hunderte prokurdischer Politikerinnen und Politiker, Parteioffizielle und Unterstützende zu führen. Menschenrechtsorganisationen kritisierten, dass viele der Verhafteten keine Verbindungen zum Terrorismus hätten und nur verhaftet worden seien, um die prokurdische HDP und deren kommunale Schwester DBP (Demokratik Bölgele Partisi; Demokratische Partei der Regionen) zu schwächen und kritische Stimmen zu unterdrücken. Verschiedene Quellen berichteten zudem, dass Mitglieder der HDP Strafverfolgung ausgesetzt sein könnten; verschieden Abgeordnete und inzwischen mehr als 5000 HDP-Mitglieder seien in Haft. Auch rangniedrige HDP-Mitglieder könnten in den Fokus der Behörden geraten. Manchmal genüge es bereits, an einer Versammlung oder einem Treffen der Partei teilzunehmen, ohne selber Mitglied zu sein. Insbesondere im Südosten der Türkei werde gegen sehr viele HDP-Mitglieder vorgegangen. Folglich sei inzwischen mit beachtlicher Wahrscheinlichkeit davon auszugehen, dass der Beschwerdeführer – auch als einfaches HDP-Mitglied – vor dem Hintergrund seiner behördlich registrierten Verhaftung im Rahmen des Kongresses der HDP 2016 sowie seiner Herkunft (O.\_\_\_\_\_) im Falle einer Rückkehr in die Türkei verhaftet und strafverfolgt werde. Diese Annahme werde noch verstärkt durch die Tatsache, dass er nach seiner Entlassung aus der Untersuchungshaft gesucht worden sei. Obwohl es sich diesbezüglich um ein zentrales Ereignis handle, habe das SEM es unterlassen ihm zu dieser Suche weitere Fragen zu stellen. Demnach habe das SEM auch in dieser Hinsicht seine Untersuchungspflicht verletzt. Die Bemerkungen des SEM, einer behördlichen Untersuchung im Verdachtsfall stünde aus rechtsstaatlicher Sicht nichts entgegen und der Beschwerdeführer hätte im Falle seiner Unschuld keine Konsequenzen zu befürchten wirkten nahezu zynisch.

E-7308/2018 Seite 9 Der Beschwerdeführer stamme schliesslich offensichtlich aus einer politischen Familie. Diverse seiner Verwandten hätten in der Schweiz ein Asylverfahren durchlaufen und vermutlich auch Asyl erhalten (m.H.a. A4 Ziff. 3.02). Sein Onkel K.\_\_\_\_\_, den er in der BzP erwähnt habe, sei in der Schweiz als Flüchtling anerkannt worden, ebenso J.\_\_\_\_\_, ein (...). Letzteren habe er zwar anlässlich der BzP nicht erwähnt. Das SEM habe dennoch zu Unrecht vollständig unterlassen, den politischen Hintergrund der Familie zu berücksichtigen. Der Beschwerdeführer bringt dann vor, er sei auch in der Schweiz politisch aktiv. Am (...) 2018 habe er an der auf Türkisch moderierten Sendung (...) von (...), welche kritisch über das politische Geschehen in der Türkei be-

richte, mitgewirkt. Der Zusammenfassung dieser Sendung sei zu entnehmen, dass er und P.\_\_\_\_\_ (N [...]) sich über Revolution, Reform und Demokratie, über die Bedeutung kurdischer Musik sowie über politische Organisationen unterhalten hätten. Es sei insbesondere in Anbetracht der politischen Entwicklung in der Türkei in den letzten Jahren davon auszugehen, dass die türkischen Behörden diese Sendungen genau beobachtet und sie folglich mit überwiegender Wahrscheinlichkeit Kenntnis von seiner Teilnahme hätten, und dass seine politische Position entsprechend registriert worden sei. Er engagiere sich in der Schweiz seit seiner Einreise auch für die PKK und nehme an von ihr (mit-)organisierten Demonstrationen und Versammlungen teil. Aus einer Auskunft der SFH vom 28. Oktober 2018 (Türkei, Übergriffe gegen weibliche HDP-Mitglieder, S. 16) ergebe sich, dass türkische diplomatische Vertretungen Informationen über regierungskritische türkische Staatsangehörige an die heimatlichen Behörden weiterleiteten. Zudem hätten verschiedene Medien berichtet, dass in den letzten Monaten aus der Schweiz zurückkehrenden türkischen Staatsangehörige teilweise kurdischer Ethnie, die regierungskritisch oder exilpolitisch aktiv gewesen seien, die Einreise verwehrt worden sei oder sie bei der Einreise oder während ihres Aufenthalts vor Ort verhaftet worden seien. Er sei mit hoher Wahrscheinlichkeit im Fokus der türkischen Behörden, hinzu komme seine Vorbelastung.

#### **E. 4.3**

In der Vernehmlassung hält die Vorinstanz fest, die vom Beschwerdeführer erwähnten Verwandten K.\_\_\_\_\_ und J.\_\_\_\_\_ seien beide bereits seit (...) respektive (...) in der Schweiz und gehörten nicht zur Familie im engeren Sinne. Sodann habe der Beschwerdeführer bei der Anhörung keine Probleme im Zusammenhang mit ihnen vor der Ausreise geltend gemacht; dies obwohl er nach deren Ausreise noch (...) respektive (...) Jahre in der Türkei gelebt habe.

E-7308/2018 Seite 10 Die beiden (...) der (...)sendung seien lediglich mit den Vornamen P.\_\_\_\_\_ und A.\_\_\_\_\_ vorgestellt worden. Dies erschwere respektive verunmögliche ihre Identifizierung weitgehend. Allein aufgrund eines Vornamens könne kaum auf eine in der Schweiz lebende asylsuchende Person geschlossen werden. Am (...) seien (...) nicht (...) und abgleichbar. Eine (...)erkennung sei ebenfalls nur schwer möglich. Ausserdem habe es sich um einen einmaligen Auftritt als (...) in einer Sendung gehandelt. G gesprochen worden sei über das Verfassungsreferendum vom 16. April 2017, ein offizielles, auf der türkischen politischen Agenda befindliches Thema, das auch in der Türkei zwischen Befürwortern und Gegnern in höchst kontroverser und polarisierender Form diskutiert worden sei. Das (...), das (...) Q.\_\_\_\_\_ durchaus einen gewissen Bekanntheitsgrad aufweise, habe als (...) nur eine relativ geringe Reichweite und auch nur eine kleinere Anzahl an (...). Das (...) wende sich an verschiedene, auch türkische Diaspora-Gruppen. Diesbezügliche Sendungen machten jedoch insgesamt gesehen nur einen sehr bescheidenen Teil eines breiten Spektrums (...), politisch linker (...)themen aus. Auf der offiziellen Webseite des (...) seien keine Moderatoren und Mitarbeiter namentlich genannt und es seien lediglich (...) Fotos aus dem engeren und weiteren Tätigkeitsfeld des (...) publiziert. Die Personen seien kaum oder nur sehr schlecht zu erkennen. Gesamthaft gesehen dürfte das Interesse Dritter an den Inhalten der Webseite wie auch der Sendungen gering sein. Schliesslich sei der Zeitpunkt der Geltendmachung der politischen Aktivitäten in der Schweiz überraschend. Der Beschwerdeführer erwähne, dass diese Aktivitäten zu einer Verhaftung und Strafverfolgung in der Türkei führen könnten, weshalb nicht nachvollzieh-

bar sei, dass er anlässlich der Anhörung im September 2018 nichts davon erwähnt habe. Dies obwohl der Zeitpunkt der Ausstrahlung dieser (...)sen- dung bei der Anhörung bereits ein halbes Jahr zurückgelegen sei. Das- selbe gelte auch für die angeblichen, nicht näher ausgeführten Aktivitäten für die PKK.

#### **E. 4.4**

Der Beschwerdeführer verweist in der Replik hinsichtlich des Risikos einer Reflexverfolgung auf die Rechtsprechung des BVGer, insbesondere auf das Urteil E-4062/2015 vom 17. Mai 2018 E. 3.1. Er habe in der BzP insgesamt neun Verwandte der Familie R.\_\_\_\_\_ genannt, die in der Schweiz ein Asylverfahren durchlaufen hätten. Sein Grossvater H.\_\_\_\_\_ und sein Onkel K.\_\_\_\_\_ seien in der Türkei für die PKK aktiv gewesen und hätten hier beide Asyl erhalten. Auch sein Verwandter, J.\_\_\_\_\_, der in der Schweiz lebe, sei für die PKK tätig gewesen. S.\_\_\_\_\_ und T.\_\_\_\_\_ (Töchter von H.\_\_\_\_\_) hätten beide als Volljährige in der

E-7308/2018 Seite 11 Schweiz um Asyl ersucht und ihnen sei, vermutlich wegen Reflexverfol- gung, Asyl gewährt worden. Zudem hätten zwei Verwandte der Familie R.\_\_\_\_\_ (Onkel und Tante) in I.\_\_\_\_\_ Asyl erhalten. Dieser Onkel aus I.\_\_\_\_\_, M.\_\_\_\_\_, sei in der Türkei ebenfalls für die PKK aktiv gewe- sen. Dass die Asylgewährungen der genannten Familienangehörigen län- ger zurücklägen, spiele eine untergeordnete Rolle. Entscheidend sei, dass er offensichtlich – angesichts der Anzahl politisch für die PKK aktiver Fa- milienangehöriger aus dem engen Familienkreis (Familie R.\_\_\_\_\_) – aus einer stark politisierten Familie aus O.\_\_\_\_\_ des Landes stamme. Diese Umstände fielen seit der Verschärfung der politischen Lage in der Türkei und angesichts der Tatsache, dass er seine Vorfluchtgründe habe glaubhaft machen können und sich bereits seit mehr als zweieinhalb Jah- ren in der Schweiz aufhalte, besonders ins Gewicht. Vor dem Hintergrund seines familiären Umfelds, der Rechtsprechung des Bundesverwaltungs- gerichts und der noch immer zugespitzten politischen Lage in der Türkei wäre das SEM jedenfalls dazu verpflichtet gewesen, die Asyldossiers der oben genannten Verwandten hinsichtlich der Gefahr einer Reflexverfol- gung einer genaueren Überprüfung zu unterziehen. Sodann hätten die türkischen Behörden ihn aufgrund der (...)sendung sehr wohl identifizieren können, obwohl nur sein Vorname genannt worden sei. Er sei mit P.\_\_\_\_\_ aufgetreten und dieser sei den türkischen Behörden offensichtlich bekannt; dies anerkenne auch die Vorinstanz, indem sie des- sen Flüchtlingseigenschaft wegen exilpolitischer Tätigkeiten festgestellt habe. Folglich hätten die türkischen Behörden ohne Weiteres die Möglich- keit, auch den Beschwerdeführer über die Identifizierung des sozialen Um- felds von P.\_\_\_\_\_ ausfindig zu machen. Des Weiteren habe er zusam- men mit P.\_\_\_\_\_ nicht nur an einer, sondern an mehreren (...) -Auftritten in der Sendung (...) mitgewirkt. Zwischen ihm und seinem Rechtsvertreter habe diesbezüglich ein Missverständnis bestanden. Die Einschätzung des SEM die Diskussion zum Verfassungsreferendum sei wenig brisant, da die- ses auch in der Türkei in "höchst kontroverser und polarisierender Form" diskutiert worden sei, gehe fehl; das SEM verkenne offensichtlich den Kon- text, in welchem das Thema in der Sendung (...) diskutiert worden sei. Es seien dort sozialistische, anarchistische und revolutionäre Grundhaltungen zum Ausdruck gekommen (sowohl über mündliche Voten als auch über die Musik) – Haltungen also, die in der Türkei strafverfolgt würden. Zu wider- sprechen sei auch der Einschätzung (...) habe keinen bedeutenden politi- schen Einfluss beziehungsweise ziehe keine Aufmerksamkeit der türki- schen Behörden auf sich. Vielmehr sei davon auszugehen, dass

die türki-

E-7308/2018 Seite 12 schen Sicherheitsbehörden die türkisch-sprachigen Programme des Sen- ders genau beobachteten. (...) existiere in Q.\_\_\_\_\_ seit vielen Jahren und sei seit jeh er auch ein Sprachrohr der türkischen und türkisch-kurdi- schen (radikalen) Opposition. Ergänzend führte der Beschwerdeführer mit Eingabe vom 18. Juni 2019 aus, er habe bereits am (...) 2017 in der Sendung (...) mitgewirkt. Damals sei über die Unabhängigkeit der Kurden in der Türkei gesprochen worden. Zudem habe er sich im Rahmen des Sonderprogramms von (...) zum (...) 2019 beteiligt. In der Sendung „(...)“ vom (...) 2019 habe er als (...) -Gast teilgenommen und sich zu den Gründen des Hungerstreiks von kurdischen Inhaftierten sowie zu deren aktuellen Situation in den Gefängnissen geäus- sert.

### **E. 5.1**

Auch wenn als Eventualantrag formuliert, ist die Rüge der unrichtigen und unvollständigen Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts als erstes zu prüfen, da sie allenfalls geeignet ist, eine Kassation der ange- fochtenen Verfügung zu bewirken.

### **E. 5.2**

Der Untersuchungsgrundsatz gehört zu den allgemeinen Grundsätzen des Verwaltungs- respektive Asylverfahrens (vgl. Art. 12 VwVG i.V.m. Art. 6 AsylG). Demnach hat die Behörde von Amtes wegen für die richtige und vollständige Abklärung des rechtserheblichen Sachverhaltes zu sor- gen, die für das Verfahren notwendigen Unterlagen zu beschaffen, die rechtlich relevanten Umstände abzuklären und ordnungsgemäss darüber Beweis zu führen. Die unrichtige oder unvollständige Feststellung des rechtserheblichen Sachverhalts in Verletzung der Untersuchungspflicht bil- det einen Beschwerdegrund (Art. 106 Abs. 1 Bst. b AsylG). Unrichtig ist die Sachverhaltsfeststellung, wenn der Verfügung ein falscher und aktenwidri- ger Sachverhalt zugrunde gelegt wird; unvollständig ist sie, wenn nicht alle für den Entscheid rechtswesentlichen Sachumstände berücksichtigt wer- den (vgl. KÖLZ/HÄNER/ BERTSCHI, *Verwaltungsverfahren und Verwaltungs- rechtspflege des Bundes*, 3. Aufl. 2013, N. 1043). Der in Art. 32 VwVG konkretisierte Teilgehalt des rechtlichen Gehörs ver- pflichtet die Vorinstanz nicht nur, den Parteien zu ermöglichen, sich zu äus- sern, und ihre Vorbringen tatsächlich zu hören (Art. 30 f. VwVG), sondern sie auch sorgfältig und ernsthaft zu prüfen und in der Entscheidungsfindung zu berücksichtigen. Eng damit zusammen hängt naturgemäss die Pflicht der Behörde, ihren Entscheid zu begründen (Art. 35 Abs. 1 VwVG). Denn ob

E-7308/2018 Seite 13 sich die Behörde tatsächlich mit allen erheblichen Vorbringen der Parteien befasst und auseinandergesetzt hat, lässt sich erst aufgrund der Begrün- dung erkennen. Im Asylverfahren sind die Anforderungen an die Begrün- dungsdichte regelmässig hoch, wiegen die rechtlich geschützten Interes- sen der Betroffenen doch allgemein schwer (vgl. PATRICK SUTTER, in: Kom- mentar VwVG, 2008, Art. 32 VwVG, Rz. 2). Insgesamt muss der Entscheid so abgefasst sein, dass ihn der Betroffene gegebenenfalls sachgerecht an- fechten kann, was nur möglich ist, wenn sich sowohl er als auch die Rechtsmittelinstanz über die Tragweite des Entscheides ein Bild machen können. Dabei kann sich die Behörde in ihrer Argumentation zwar auf die für den Entscheid wesentlichen Gesichtspunkte beschränken; sie darf aber nur diejenigen Argumente stillschweigend übergehen, die für den Ent- scheid erkennbar unbehelflich sind. In diesem Sinne müssen wenigstens kurz die Überlegungen genannt werden, von denen sich die Behörde hat leiten lassen und auf die sich ihr Entscheid stützt (vgl. BGE 134 I 83 E. 4.1;

BVGE 2007/21 E. 10.2 m.w.H.).

### **E. 5.3.1**

Der Einwand in der Beschwerde, das SEM habe das Gefährdungsprofil des Beschwerdeführers nicht vor dem Hintergrund der politischen Ereignisse in der Türkei seit seiner Ausreise im (...) 2016 betrachtet, ist berechtigt. Der angefochtenen Verfügung ist tatsächlich keine Würdigung des politischen Kontextes, insbesondere der Entwicklungen seit 2015 und jenen nach dem Putschversuch vom Sommer 2016 zu entnehmen. Obwohl in der Beschwerde gerügt (ebd. E.II.1.3. Bst. a und b), verzichtet das SEM auch im Rahmen der Vernehmlassung gänzlich auf eine Prüfung der Vorbringen des Beschwerdeführers vor dem Hintergrund der politischen Ereignisse in der Türkei. Für die Beurteilung einer begründeten Furcht vor Verfolgung im Sinne von Art. 3 AsylG wäre dies angesichts der vom SEM nicht bestrittenen Sachdarstellungen unabdingbar gewesen. Bereits nach den Parlamentswahlen im Juni 2015 respektive im November 2015 und dem gleichzeitigen Wiederaufflackern des Kurdenkonflikts hat sich die Menschenrechtslage in der Türkei deutlich verschlechtert. Der wieder aufgeflammete Konflikt nahm dabei eine neue Form an: nicht mehr entlegene Bergregionen, sondern die Städte im mehrheitlich kurdisch besiedelten Südosten der Türkei rückten ins Zentrum der Auseinandersetzung zwischen der PKK und dem türkischen Staat, wobei auch vermehrt kurdische Jugendliche im bewaffneten Kampf eine Rolle spielen (vgl. E-4/2014 vom 20. Februar 2017 E.7.3 m.w.H.). Nach dem gescheiterten Militärputsch gegen die Regierung vom 15./16. Juli 2016 kam es zu

E-7308/2018 Seite 14 einer Eskalation von Inhaftierungen und politischen Säuberungen und die türkischen Behörden gehen seither rigoros gegen tatsächliche und vermeintliche Regimekritiker und Oppositionelle vor. Dabei sind fingierte Terrorismusanklagen sowie übermässig lange und willkürliche Inhaftierungen an der Tagesordnung. Tausende sehen sich aufgrund ihrer Aktivitäten in den sozialen Medien mit gegen sie eingeleiteten Strafuntersuchungen und Anklagen konfrontiert. Die türkische Justiz ist ebenfalls politischem Druck ausgesetzt, was eine faire und unabhängige Prozessführung praktisch unmöglich macht. Auch in neueren Berichten über die Entwicklungen in der Türkei wird darauf hingewiesen, dass sowohl die demokratischen Werte als auch die Rechtsstaatlichkeit zunehmend in Frage gestellt sind (vgl. statt vieler Urteil des BVGer D-3154/2021 vom 1. November 2021 E.6.3 je m.w.H.). Die europäische Kommission hat in ihrem jüngsten Bericht über die Türkei ebenfalls festgehalten, dass die demokratischen Institutionen erhebliche Defizite aufweisen würden und sich die Menschenrechtslage weiterhin verschlechtere, die Situation im Südosten des Landes sei weiterhin sehr besorgniserregend. Viele Mitglieder der HDP seien nach wie vor in Haft und das türkische Verfassungsgericht habe eine Verbotsklage gegen die HDP angenommen (vgl. European Commission, Turkey Report 2021, 19. Oktober 2021, [https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/turkey-report-2021\\_en](https://ec.europa.eu/neighbourhood-enlargement/turkey-report-2021_en), abgerufen am 13. Mai 2022). Vor diesem Hintergrund geht das Bundesverwaltungsgericht in seiner aktuellen Praxis davon aus, dass sich die Sicherheitslage für oppositionell tätige Personen und allgemein für Angehörige der kurdischen Ethnie insgesamt deutlich verschlechtert hat und insbesondere Personen, denen in der Türkei Unterstützung von als terroristisch eingestuften Organisationen vorgeworfen wird, begründete Furcht vor Verfolgung haben (vgl. etwa das Urteil des BVGer E-702/2018 vom 17. März 2021 E. 7.4.1 m.w.H.). Der Beschwerdeführer hat am (...) 2016 die Türkei verlassen, mithin nur kurz nach dem Putschversuch. Die soeben umschriebenen Umstände in der Türkei wurden von der Vorinstanz in keiner Weise berücksichtigt, son-

dern in der angefochtenen Verfügung wird lediglich darauf hingewiesen, dass es sich bei der HDP um eine legale Partei handle. Es sei zwar möglich, dass sich die türkischen Behörden für den Beschwerdeführer interessiert und seine Aktivitäten beobachtet hätten. Einer behördlichen Untersuchung im Verdachtsfall wäre jedoch aus rechtsstaatlicher Sicht nichts entgegenzuhalten und es gebe keine Hinweise, dass in seinem Falle die rechtsstaatlichen Abläufe nicht eingehalten würden. Diese Einschätzung ist undifferenziert und wird dem länderspezifischen Kontext und dem Profil des Beschwerdeführers unter Berücksichtigung seiner Mitgliedschaft bei

E-7308/2018 Seite 15 der HDP, seinen politischen Aktivitäten, der erfolgten Untersuchungshaft sowie der bereits einmal unterstellten Unterstützung von Guerillas und nicht zuletzt seines familiären Hintergrundes (vgl. nachfolgend) offensichtlich nicht gerecht. Durch dieses Versäumnis hat die Vorinstanz nicht alle rechtsrelevanten Sachumstände berücksichtigt und den Sachverhalt unter Verletzung ihrer Untersuchungspflicht unvollständig festgestellt.

### **E. 5.3.2**

Des Weiteren hält der Beschwerdeführer dem SEM vor, es habe den politischen Hintergrund seiner Familie bezüglich der Gefahr einer Reflexverfolgung nicht hinreichend berücksichtigt (vgl. Beschwerde E.II.1.3. Bst. e). Diesbezüglich ist festzustellen, dass er zwar anlässlich der BzP diverse Verwandte aufzählte, die in der Schweiz leben würden (vgl. A4 Ziff. 3.02). Er machte aber im erstinstanzlichen Verfahren nie geltend, er sei im Zusammenhang mit ihnen in der Türkei behelligt worden und er führte seine Furcht vor Verfolgung auch nicht spezifisch auf sie zurück. Dem SEM kann deshalb nicht vorgehalten werden, es hätte vor Erlass der angefochtenen Verfügung die Asyl dossiers seiner Verwandten beiziehen müssen. Nachdem der Beschwerdeführer dann in der Beschwerde explizit auf zwei Verwandte verwies – seinen Onkel K. \_\_\_\_\_ und den Cousin seines Vaters J. \_\_\_\_\_ –, die in der Schweiz als Flüchtlinge anerkannt worden seien, wäre von der Vorinstanz zu erwarten gewesen, dass sie die Asyl dossiers der in der BzP aufgezählten Verwandten des Beschwerdeführers im Rahmen der Vernehmung berücksichtigt, respektive zumindest erwähnt hätte. Stattdessen beschränkten sich die Ausführungen in der Vernehmung zu den Verwandten darauf, dass diese schon lange in der Schweiz und keine nahen Verwandten seien. Das Gericht hat die Akten der Verwandten des Beschwerdeführers beigezogen (Onkel K. \_\_\_\_\_ [N (...)], Grossvater H. \_\_\_\_\_ [N (...)], Tante S. \_\_\_\_\_ [N (...)], Tante U. \_\_\_\_\_ [N (...)], Cousin des Vaters J. \_\_\_\_\_ [N (...)]). Aus ihnen ergibt sich, dass mehrere Personen aus dem familiären Umfeld des Beschwerdeführers – insbesondere im Zusammenhang mit Aktivitäten für die PKK – vor ihrer Ausreise in den Fokus der dortigen Behörden gelangt waren beziehungsweise begründete Furcht vor Reflexverfolgung bei einer Rückkehr hätten, infolge dessen ihre Flüchtlingseigenschaft anerkannt wurde. Unter Berücksichtigung der verschärften Situation in der Türkei für tatsächliche und vermeintliche Regimekritiker (vgl. E.5.2), wäre das SEM gehalten gewesen, die Akten der Verwandten des Beschwerdeführers beizuziehen

E-7308/2018 Seite 16 und im Rahmen der Prüfung einer begründeten Furcht vor einer flüchtlingsrechtlich relevanten Verfolgung bei einer allfälligen Rückkehr in die Türkei mitzubehalten. Der Sachverhalt ist somit auch in Bezug auf eine allfällige Reflexverfolgung beziehungsweise in Bezug auf seinen familiären Hintergrund nicht hinreichend erstellt.

### **E. 5.3.3**

Die Sachverhaltsrüge wird auch damit begründet, dass das SEM die geltend gemachten Suche nach dem Beschwerdeführer nach seiner Entlassung aus der Untersuchungshaft zu wenig abgeklärt habe (vgl. Beschwerde E.II.1.3. Bst. d). Tatsächlich wären Rückfragen zu den konkreten Umständen dieser Suche angebracht gewesen (vgl. A13 F51 S.8 letzter Abschnitt). Insbesondere aber lässt sich weder der angefochtenen Verfügung noch der Vernehmlassung entnehmen, ob es diesen Sachumstand überhaupt wahrgenommen hat, wird er doch weder im Sachverhaltsteil noch in der Würdigung thematisiert.

### **E. 5.3.4**

Zusammenfassend ist festzustellen, dass die formellen Rügen begründet sind. Die Vorinstanz hat mangels Berücksichtigung des länderspezifischen Kontexts, des familiären Hintergrundes und der geltend gemachten Suche ihre Untersuchungspflicht verletzt und den Sachverhalt nicht hinreichend erstellt. Gleichzeitig hat es die Begründungspflicht verletzt.

### **E. 5.4**

Was die nun erstmals auf Beschwerdeebene vorgebrachten exilpolitischen Tätigkeiten in der Schweiz betrifft (vgl. Beschwerde E.II.2.) ist vorab festzuhalten, dass es in der Mitwirkungspflicht des Beschwerdeführers gelegen wäre, diese bereits im erstinstanzlichen Verfahren aufzuzeigen. Auch auf Beschwerdeebene hat es der Beschwerdeführer versäumt, diese umfassend darzulegen. Aus seinen Eingaben lässt sich entnehmen, er habe sich an von der PKK (mit)organisierten Demonstrationen und Versammlungen in der Schweiz engagiert (vgl. Beschwerde E.II. 2. Bst. c.). Gemäss dem eingereichten Schreiben von N.\_\_\_\_\_, welcher sich ebenfalls in der Schweiz aufhalte und zuvor als Parteichef der BDP in E.\_\_\_\_\_ tätig gewesen sei, sei er auch bei einer Veranstaltung in V.\_\_\_\_\_ anwesend gewesen, bei welcher ein Co-Präsident der HDP gesprochen habe (Eingabe vom 18. Juni 2020). Insbesondere habe er sich aber im (...) kritisch über den türkischen Staat geäußert (vgl. Beschwerde E.II.2. Bst. a.; Eingaben vom 18. April 2019 und 18. Juni 2019). In diesem Zusammenhang ist zunächst darauf hinzuweisen, dass das Gericht in seiner Rechtsprechung davon ausgeht, dass die Aktivitäten kurdischer Exilorganisationen oder einzelner Exponentinnen und Exponenten E-7308/2018 Seite 17 eines gewissen Formats von regimetreuen Bürgern oder im Ausland lebenden Behördenvertretern der Türkei beobachtet werden. Dieser Umstand reicht indessen für sich allein genommen nicht aus, um eine tatsächliche Gefährdung im Falle der Rückkehr in die Türkei als hinreichend wahrscheinlich erscheinen zu lassen. Vielmehr müssen konkrete Anhaltspunkte dafür vorliegen, dass exilpolitisch aktive Staatsangehörige der Türkei tatsächlich das Interesse der heimatlichen Behörden auf sich gezogen haben respektive als regimefeindliche Personen namentlich identifiziert und registriert wurden (vgl. z.B. Urteil des BVGer D-36/2018 vom 12. Oktober 2020 E. 7.2.1). Vorliegend erscheint insbesondere wesentlich, dass der Beschwerdeführer zwischen den Jahren 2017 und 2019 insgesamt vier Mal an der regimekritischen (...)sendung (...) des Senders (...) beteiligt war. Er habe als Gastmoderator einige Sendungen zusammen mit P.\_\_\_\_\_ moderiert. Im Verfahren von P.\_\_\_\_\_ kam das SEM zum Schluss, es lägen aufgrund der Vorbringen im Zusammenhang mit der Moderation der Sendung (...) subjektive Nachfluchtgründe vor (N [...], Verfügung vom [...] 2018). Vorliegend verneinte das SEM im Rahmen der Vernehmlassung jedoch subjektive Nachfluchtgründe, da es insbesondere

schwer möglich sein dürfte, die Moderatoren zu identifizieren. Im Falle von P. \_\_\_\_\_ schien das SEM demgegenüber davon auszugehen, dieser könne als Moderator identifiziert werden und er sei in den Fokus der heimatlichen Behörden geraten. Vor diesem Hintergrund ist zumindest im Bereich des Möglichen, dass auch der Beschwerdeführer durch sein Engagement für die Sendung (...) ein Profil aufweist, das ihn in den Augen der türkischen Behörden als regimefeindliche Person erscheinen lässt. Dem Gericht ist es bei der vorliegenden Aktenlage jedoch nicht möglich, die Äusserungen des Beschwerdeführers und deren flüchtlingsrechtliche Relevanz abschliessend zu beurteilen. Aus den Eingaben des Beschwerdeführers geht hervor, dass er sich mehrmals im (...) kritisch über den türkischen Staat geäussert habe; über den genauen Inhalt der Sendungen sowie seine konkreten Aussagen lässt sich jedoch den Eingaben nichts entnehmen. Der Beschwerdeführer hat einzig eine summarische und punktuelle Zusammenfassung einer (...)sendung vom (...) 2017 beigelegt, welche vom SEM im Rahmen des Asylverfahrens von P. \_\_\_\_\_ erstellt wurde. In seiner Eingabe vom 18. Juni 2019 wies der Beschwerdeführer auf weitere Sendungen hin, an welchen er teilgenommen und sich kritisch zu verschiedenen Themen geäussert habe. Aus seinen Eingaben lässt sich zwar immerhin erkennen, dass die Sendungen und deren behandelte Themen durchaus eine gewisse politische Brisanz aufweisen. Eine umfassende Einschätzung der exilpolitischen Aktivitäten

E-7308/2018 Seite 18 des Beschwerdeführers insgesamt und insbesondere seiner angeblich dem türkischen Staat gegenüber geäusserte kritische Position lässt sich jedoch nicht vornehmen. Da die Sache aufgrund mangelnder Berücksichtigung der aktuellen Lage in der Türkei sowie mangelnder Prüfung einer allfälligen Reflexverfolgung ohnehin an die Vorinstanz zurückzuweisen ist, sind auch die auf Beschwerdebene erstmals vorgebrachten exilpolitischen Tätigkeiten vom SEM weiter abzuklären und zu würdigen, zumal das Gericht nicht um eine umfassende Sachverhaltsermittlung besorgt sein kann. Es bleibt darauf hinzuweisen, dass es dem Beschwerdeführer gestützt auf seine Mitwirkungspflicht obliegt, der Vorinstanz seine exilpolitischen Tätigkeiten umfassend offenzulegen.

## **E. 6**

Beschwerden gegen Verfügungen des SEM betreffend die Verweigerung des Asyls und die Anordnung der Wegweisung haben grundsätzlich reformatorischen und nur ausnahmsweise kassatorischen Charakter (Art. 105 AsylG sowie Art. 6 AsylG i.V.m. Art. 61 Abs. 1 VwVG). Eine reformatorische Entscheidung setzt indessen voraus, dass die Sache entscheidreif ist; dazu muss insbesondere der rechtserhebliche Sachverhalt richtig und vollständig festgestellt worden sein. Dies ist vorliegend nicht der Fall. Es ist nicht Sache des Gerichts, als letzte Beschwerdeinstanz umfassende Sachverhaltsabklärungen durchzuführen und erstmals über sich allenfalls neu stellende Rechtsfragen zu entscheiden, zumal es über eine beschränkte Kognition verfügt. Ein abschlägiger Entscheid nach weiteren Sachverhaltsabklärungen und neuer Sachverhaltsfeststellung durch das Gericht würde für den Beschwerdeführer auch einen Instanzenverlust und mithin eine Verletzung seines Anspruchs auf Wahrung des rechtlichen Gehörs bedeuten. Dieses ist auch angesichts der Verletzung der Begründungspflicht verletzt, zumal insbesondere hinsichtlich der Berücksichtigung des aktuellen Länderkontextes keine Heilung erfolgen kann, nachdem das SEM zu dieser berechtigten Rüge auch auf Vernehmlassungsstufe nicht Stellung genommen hat. Ein reformatorischer Entscheid fällt demnach ausser Betracht.

## **E. 7**

Nach dem Gesagten verletzt die angefochtene Verfügung vom 28. November 2018 Bundesrecht und stellt den Sachverhalt unvollständig fest (Art. 106 Abs. 1 AsylG). Sie ist in Gutheissung der Beschwerde aufzuheben und die Sache ist zur Feststellung des rechtserheblichen Sachverhaltes

E-7308/2018 Seite 19 und zu neuer Beurteilung und neuem Entscheid an die Vorinstanz zurück- zuweisen; dies unter Wahrung des rechtlichen Gehörs des Beschwerdeführers. Angesichts dieses Verfahrensausgangs erübrigt sich eine Auseinandersetzung mit weiteren Vorbringen in der Beschwerde; diese bildet integralen Bestandteil des wiederaufzunehmenden erstinstanzlichen Verfahrens. In diesem Zusammenhang ist insbesondere auch auf die auf Beschwerdestufe eingereichten Beweismittel in Bezug auf seine exilpolitischen Tätigkeiten hinzuweisen, mit welchen sich das SEM gegebenenfalls – unter Mitwirkung des Beschwerdeführers – auseinanderzusetzen hat.

### **E. 8.1**

Bei diesem Ausgang des Verfahrens sind keine Kosten zu erheben (Art. 63 Abs. 1 und 2 VwVG).

### **E. 8.2**

Dem vertretenen Beschwerdeführer ist angesichts seines Obsiegens in Anwendung von Art. 64 VwVG und Art. 7 Abs. 1 des Reglements vom 21. Februar 2008 über die Kosten und Entschädigungen vor dem Bundesverwaltungsgericht (VGKE, SR 173.320.2) eine Entschädigung für die ihm notwendigerweise erwachsenen Parteikosten zuzusprechen. Der Rechtsvertreter hat in der Beschwerde festgehalten, sein Aufwand belaufe sich vorbehältlich weiterer Eingaben auf Fr. 810.–, eine detaillierte Kostennote wurde trotz Ankündigung nicht mehr nachgereicht. Die für die Beschwerde in Rechnung gestellten Kosten erscheinen angemessen. Die notwendigen Parteikosten für die weiteren Eingaben sind aufgrund der Akten zu bestimmen (Art. 14 Abs. 2 in fine VGKE) und in Berücksichtigung der in Betracht zu ziehenden Bemessungsfaktoren (Art. 9–13 VGKE) auf pauschal Fr. 600.– festzusetzen. Entsprechend ist dem Beschwerdeführer zulasten der Vorinstanz eine Parteientschädigung von insgesamt Fr. 1410.– zuzusprechen. (Dispositiv nächste Seite)

E-7308/2018 Seite 20

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.